

| | | |
|--|---|---|
| ليلة الأحد القادم ستكون شيئاً مميزاً لجميع الناس على هذا الكوكب. | laylat ul-'aḥad al-qādim satakūn shayyan mumayazan li-jamī' n-nās 'alā hādhā l-kawkabi. | The night between next Saturday and Sunday will be very special for everyone on this planet. |
| إنها الليلة التي يتم فيها إحياء ذكرى ميلاد النبي ﷺ | 'inahā l-laylat alatī yatimu fiha 'iḥyā' dhikrā milādu an-nabiyy ﷺ. | It is the night when the birthday of the Prophet ﷺ is commemorated. |
| الألعاب النارية ستضيء السماء، و الناس سيكونون سعداء بشكل غير عادي. الحمد لله. | al-'al'āb an-nāriyat satuḍī' as-samā'i, wa n-nās sayakūnūn su'adā' bi-shakl ghayr 'ādiyīn. al-ḥamdu li llāh. | Fireworks will light up the skies and people will be extremely happy. Al-ḥamdu li-llāh. |
| هذه السعادة هي تعبير عن الحب لـ "حبيب الله"، سيدنا محمد ﷺ | hādhih s-sa'adat hī ta'bīr 'an al-ḥubik li- "ḥabībī llāh", sayyidinā Muḥammad ﷺ. | This happiness is an expression of love for 'Habibullāh', Sn. Muḥammad ﷺ. |
| وهذا الحب هو أهم شيء على الإطلاق بالنسبة للمسلم | wa hadha al-ḥub huwa 'ahamu shay' 'ala al 'itlāq bi n-nisbat lil muslim | And this love is the most important thing ever for a Muslim. *) |
| لكن هذا الأمر يعتبر شوكة في عين من يرهبوننا بتهم "البدعة" و"الشرك" و"الكفر" و"الحرام"، ويعتقدون أن الدين الحقيقي يجب أن يكون مرًا، وهو اعتقاد خاطئ تمامًا ويدمر الدين | lakin hādhā l-'amr ya'tabir shawkatan fi 'ayn man yurhibūnanā bi-tuham "bid'a", "shirk", "kufri" wa "ḥarām", wa ya'taqidūn 'ana d-dīn al-ḥaqīqīa yajīb 'an yakūn mirā, wa huwa a'tiqād khaṭī' tamāman wa yudamir ad-dīn. | But this is a thorn in the side of those who terrorise us with cries of 'bid'a', 'shirk', 'kufri' and 'haram' and who believe that true religion tastes bitter, which is fundamentally wrong and destroys faith. |
| ألا إنَّ أَوْلِيَاءَ اللَّهِ لَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ | „alā inna awliyya Llāh lā kawfun alaihīnwa lā hum yaḥzanūn.“ | 'Indeed, the friends of Allāh have no fear and are not sad. (10:62) |
| المسلمون الأتراك، وكذلك المسلمون في البنجاب، وبنغلاديش، وماليزيا، وفي العديد من البلدان الأخرى يدركون أهمية هذا ليلة. | al-muslimūn al'atrāku, wa kadhālik fi l- banjāb, wa banghalādīsh, wa mālizyā, wa fi l-'adīd min al-buldān al-'ukhrā yudrikūn 'ahamiyat hādhā laylat. | The Turkish Muslims, those in Punjab, Bangladesh, Malaysia and many other countries recognise the importance of this night. |
| لقد حدثت العديد من المعجزات في هذا ليلة. | laqad hadathat al-'adīd min al-mu'jizāt fi hādhā l-layla. | Many miracles have happened in this night. |
| للأسف، فقد البعض في الدول العربية الشعور بأهمية المولد. | li-l-'asfa, faqad al-ba'ḍ fi d-dūl al-'arabiat ash-shu'ūr bi-'ahmiyat al-mawlid. | Unfortunately, some in the Arab countries have lost the sense of the importance of Mawlid. |
| لكن | lakin: | But: |
| محمد ﷺ خير من يمشي على قدم | Muḥammadun ﷺ khairun man yamshī 'ala qadami. | Muḥammad ﷺ is the best of those who walk on two feed. (Imam al Būṣīrī) |
| نحن نتبع أمر الله في القرآن: | nahn natabi' 'amra llāh fi l-qur'āni: | We follow the command of Allah in the Qur'an: |
| إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا. | „inna llāh wa-malā'ikatah yuṣallūna 'alā n-nabiyy ﷺ yā 'ayyuhā lladhīna āmanū ṣallū 'alayhi wa-sallimū taslīman.“ (33:56) | 'Allāh and His angels pronounce blessings on the Prophet. O you who believe, pronounce blessings on him and greet him with proper salutations.' |

*) cfr: Sheikh Mehmet sultanım efendi:
http://saltanat.org/videopage.php?
id=21823&name=2024-09-